



Havi Híradó

Hungarian Christian Society • Petőfi Kulturális Egyesület

2018 SZEPTEMBER

Szeptemberi Programok:

- | | | |
|---------------|-------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Szeptember 16 | 11:00 | Ökumenikus Istentisztelet és Ebéd
Menü: Húsleves, Sertés Szelet Körettel,
Desszert és Kávé |
| Szeptember 18 | 6:00 | Vezetői Gyűlés |
| Szeptember 21 | 6:00 | Humorista Est Orosz Gyurival
Jegyek kedvezményes áron megvehetők az esemény előtt a Magyar Ház bármelyik rendezvényén.
Büfé: 6-7ig és szünet közben
Kapható: Szendvicsek, Pogácsa, Sütemény, Kávé, Üdítő |



Októberi Előzetes:

- | | | |
|---------------|-------|-----------------------------------------------------------------------------------|
| Október 13-14 | | Sarasotai Magyar Fesztivál
a Global Friendship Foundation szervezésével |
| Október 16 | 6:00 | Vezetői Gyűlés |
| Október 21 | 11:00 | Istentisztelet, 56-os Ünnepszeg és Koszorúzás, és Ebéd |
| Október 27 | 6:00 | Szüreti Bál |



A programok változtatás jogát fenntartjuk!



Kérjük, hogy minden rendezvényünkre legkésőbb csütörtök estig bejelentkezni szíveskedjék!
Az ebédekre és vacsorákra a 941-786-8675 számon lehet jelentkezni.

Kérjük hagyja meg a nevét, hány vacsorát kér (jelezze, ha csirkét kér)
és ha kér visszahívást akkor a telefonszámát.

Kérünk minden vendégünket, hogy érezzenek felelősséget a programok időben való bejelentkezésére és az esetleges lemondására!



Monthly News

Hungarian Christian Society • Petőfi Cultural Association

SEPTEMBER 2018

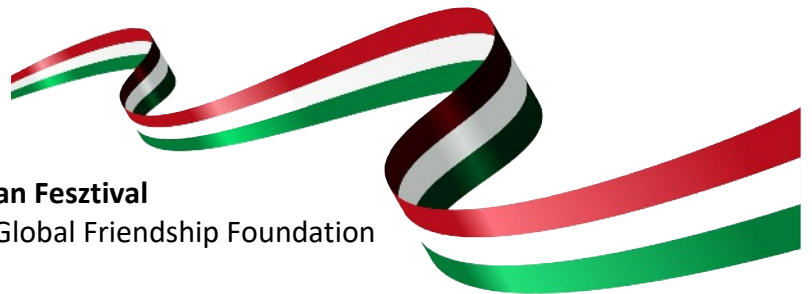
September Programs

- September 16 11:00 **Ecumenical Worship Service and Lunch**
Menu: Chicken Soup, Sliced Pork with Sides,
Dessert and Coffee
- Szeptember 18 6:00 **Board Meeting**
- September 21 6:00 **Hungarian Stand Up Comedy with Orosz Gyuri**
Advanced purchase discounted tickets are
available at any HCS event.
Bufe: 6-7 and at intermission
Available: Sandwiches, pastries, coffee, soda



October Preview:

- October 13-14 **Sarasota Hungarian Fesztival**
organized by the Global Friendship Foundation
- October 16 6:00 **Board Meeting**
- October 21 11:00 **Worship and Luncheon**
1956 Revolution Remembrance and Wreath Setting
- October 27 6:00 **Harvest Festival**



We reserve the right to make changes to these programs!



We respectfully request that reservations be made by the Thursday before the day of the event
by calling 941-786-8675

Please leave your name, how many of you will attend, if you would like to request chicken for dinner,
and your phone number if you would like us to return your call.

***We request all guests to reserve your tickets on time and
please inform us of any possible cancellation!***

Elnökiünk Szavai!

Elmúlt a nyár és a gyerekeknek megkezdődött az Iskola, ami azt jelenti, hogy a Házunk szezonja is lassan beindul. Nagyon sok szeretettel várunk mindenkit a programjainkra! Mint már sokan láttátok, rengeteg munkát volt a nyár folyamán, hogy szép és felfrissített Házal várjunk vissza mindenkit! Családi okok miatt sajnos nem tudtam részt venni a nyári munkálatokban, azonban szeretném megköszönni mindenkinek a rengeteg munkát és erőfeszítést, amit magatokra vállaltatok a hatalmas hőség ellenére is!
A jó magam és a Házunk nevében is köszönöm!

Tisztelettel, Szilágyi Noémi



Words from our President!

Summer is over and the kids are back in school, which means that we will start our Seasonal programs as well. We hope to see you soon! As many of you have noticed, a lot of maintenance work was done over the Summer, so that we may welcome you back with a beautiful and fresh look! I was not able to participate in the maintenance work over the Summer due to family issues, however I would like to say thank you to everyone who has worked very hard to beautify our House, despite the brutal heat!

Sincerely, Noemi Szilagyi

Kedves Közösség!

Bence Kata vagyok, az ide Kőrösi Csoma Sándor Program egyik ösztöndíjasa. Az a megtiszteltetés ért, hogy a következő 9 hónapban venice-i közösségekben tevékenykedhetek.

Budapesten születtem 1994-ben, és azóta is a fővárosban lakom. Tavaly tavasszal szereztem tanítói diplomát, majd egy évet pedagógiai asszisztensként dolgoztam. E közben jött az elhatározás, hogy beadom pályázatomat a Kőrösi programra. A tanítás örömmel tölt el - akár iskolai, akár cserkész közegről van szó. Hiszem, hogy játékos módszerekkel érdemes felfedeznünk a gyerekekkel a minket körülvevő világot.

Itthon egy evangélikus gyülekezetek által fenntartott cserkészcsapat parancsnoka voltam idén nyárig. A hagyományőrző regöscserkész szakágnak is tagja vagyok, ahol népdalokkal, néptáncsal és kézműves mesterségekkel foglalkozunk.

Édesanyám énektanár, édesapám egyházzenesész, így a zene az én életemnek is meghatározó eleme. Talán Veletek is lesz lehetőség közös éneklésre, zenélésre.

Izgalommal állok az utazás elé. Biztos vagyok benne, hogy én is rengeteget tanulhatok majd tőletek, általatok.

Szeretettel: Kata



Gyászjelentés



Grell Mihály

Szomorú szívvel jelentem, hogy egy jó barát, Magyarház bőkezű adakozója, örökre itt hagyott bennünket. Grell Mihály augusztus 29-én vissza adta lelkét teremtőjének. Mihály a mindenki által jól ismert és szeretett titkárunk, Panni férje. Panni és Gyurka fogadjátok őszinte részvétünket. Isten óvó szeretete legyen veletek ebben a nehéz időben.

*"Egy szál gyertya mely lassan végig ég,
Egy élet mely percek alatt véget ért.
Itt hagyta azokat, akik szerettek téged,
Emléked örökre a szívünkbe égett"*



Marácz Piroska

Fájó szívvel tudatjuk hogy elhunyt Marácz Piroska, aki férjével Lászlóval együtt Házunknak sok éves tagja és támogatója volt. Sok szeretettel gondolunk Piroskára és őszinte részvétünk Lászlónak és a Marácz családnak.



Tar Sándor

Fájó szívvel tudatjuk hogy elhunyt Tar Sándor, tiszteletbeli konzul, aki Házunk tagja és támogatója volt. Sok szeretettel gondolunk lányára, Dianára, és őszinte részvétünk a Tar családnak.



Sajnos mostanában nagyon sok kedves tagunkat veszítettünk el és a hozzájuk méltó tisztelettel szeretnénk emlékezni rájuk - ebben kérünk segítséget. Kérünk szépen mindenkit hogy nézze meg a Házunk hátsó falán lévő "Elhunytak Tábláját" és ha nincs rajta (és szeretné ha rajta lenne) eltávozott családtagja, akkor kérjük ezt jelezze Vezetőségünknek. Ezt megteheti a (941) 786-8675 számon, a teljes név és "élt" évek megadásával. Köszönjük. Igyekszünk minél hamarabb pótolni a hiányosságokat.

Kedves Hungarian Christian Society/Petőfi Klub Tagok!



Az elkövetkező szezon báljain elkezdjük a régen oly kedvelt és sokak által hiányolt Tombolát. Már gyűjtjük a kisorsolásra alkalmas szép tárgyakat, például festményeket, porcelán tárgyakat, stb. Ezért kérünk mindenkit, hogy ha van e célra alkalmas tárgyuk, amitől meg tudnak válni, hozzák el a Klubba és akár Chisar Margitnak, akár Grell Panninak adják át, "Tombola céljára" megjelöléssel. Mindenkinek előre is köszönjük az adományokat.



Látogasson el a **Nyitott Biblia Gyülekezet** (Open Bible Hungarian Church) Istentiszteletére Kulcsár Attila vezetésével havi 2-3 vasárnap 11-12:15-ig. A felnőtt Istentisztelet alatt, a gyermekeknek Vasárnapi Iskolát tartunk! Az Istentisztelet után beszélgetés - sütemény, tea és kávé mellett. Információért hívja Attilát az (502) 439-8980 számon, vagy keresse honlapjukat.

www.OBHchurch.com.

Open Bible Baptist Church meets 2-3 Sundays monthly from 11-12.

For more information please call Attila Kulcsar (502)439-8980 or look for their website



Augusztusi **Adományozók**

Ezúton szeretnénk köszönetet mondani azoknak a tagjainknak, akik anyagi támogatással járultak, a nyári munkálatokhoz, javításokhoz.

Morvay Ilona - \$ 500

Béla és Magdolna Bicskei - \$ 200

Theresa's Home Care - Bicók Terike és Pál - \$ 200

Barthalis Elizabeth és Alexander - \$ 100

Hálás köszönet a bőkezű adakozóknak!

Köszönet **Peters Adélnak és Josephnek** a szép tombola tárgyakért.

Megszeretnénk köszönni **Tar Dianának, édesapja Tar Sándor** nevében adományozott három gyönyörű Magyar festményt.

Tisztelettel,

Chisár Margit

Ökumenikus Istentisztelet és Ebéd



VASÁRNAP

Szeptember

16

11 órai kezdettel

**Vasárnapi Ebédünkre Csütörtökig,
Szeptember 13-ig, Lehet Helyet Foglalni**

Belepő: \$15 egységesen

Menü: Húsleves, Sertés Szelet Körettel,
Desszert és Kávé

Hungarian Christian Society • Petőfi Klub
165 N. Jackson Road • Venice, FL. 34292

Információ és Jelentkezés

(941) 786-8675

OROSZ GYURI
MAGYAR NYELVŰ
STAND UP
COMEDY
MŰSORA

2018.09.21.
7.00 PM
SARASOTA
VENICE AREA

HELYSZÍN : HUNGARIAN CHRISTIAN SOCIETY, PETŐFI KLUB
165 N. JACKSON RD. VENICE, FL. 34292

JEGY ELŐVÉTELLEN: 19 \$ ONLINE: WWW.PANNONJEGYEK.HU
HELYSZÍNESEN: 25 \$ INFORMÁCIÓ: 941-786-8675

BÜFÉ

6-7ig és szünet közben
Kapható: Szendvicsek, Pogácsa,
Sütemény, Kávé, Uditő



Pannon Jegyek





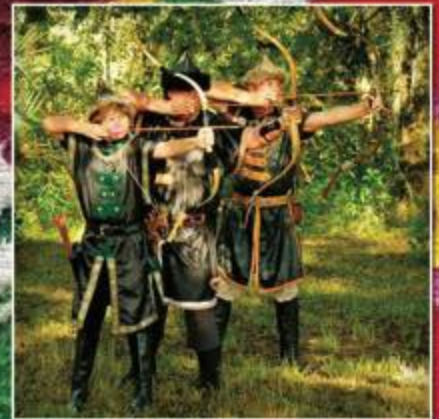
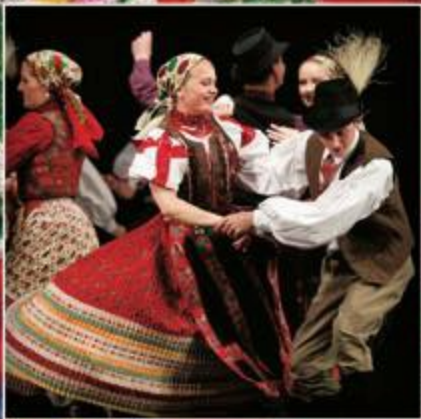
THE GLOBAL FRIENDSHIP FOUNDATION PRESENTS



12TH HUNGARIAN FESTIVAL

OCTOBER 13-14, 2018

SARASOTA COUNTRY FAIRGROUND, 3000 RINGLING BLVD, SARASOTA FL 34237



LIVE CONCERTS & ENTERTAINMENT ALL DAY

SPORTS - DANCE - ARCHERY - GOULASH SOUP COOKING COMPETITION - ARTS & CRAFTS

TICKETS: ADULT \$12, YOUTH \$5, FREE UNDER 12 | DOORS OPEN: SATURDAY 10AM SUNDAY 12PM | FREE PARKING



INFO: ERIKA (941) 320-8253 ZSOLT (941) 447-5842

MAIL@GFFUSA.ORG | WWW.HUNGARIANFESTIVALSARASOTA.COM | WWW.GFFUSA.ORG



Hírdetési Lehetőségek: Ezen Híradó havonta közel 400 embert ér el emailben és postai úton. Így szeretnénk adni hirdetési lehetőséget tagjainknak és barátainknak is az alábbiak alapján:

ALKALMANKÉNT	ÁRA
¼ OLDAL	\$25
½ OLDAL	\$50
1 OLDAL	\$100
EGY ÉVRE(JAN-DEC)	
NÉVJEGYKÁRTYA	\$50 (TAGOKNAK) \$100 (NEM TAGOKNAK)
¼ OLDAL	\$200
½ OLDAL	\$400
1 OLDAL	\$600

Ha az email listánkra fel szeretne kerülni, kérjük küldjön üzenetet a petoficlub.fl@gmail.com címre.

A postai költség magas összege miatt havonta egyszer postázzuk a Híradót, de egyéb idő közben felmerülő eseményről hírt csak emailben tudunk továbbítani.

Ne maradjon le egy szép alkalomról, mert esetleg nem tudott róla!
Iratkozzon fel az email listánkra ma!

Fury Enikő tagunk hirdetése:

ELADÓ Magyarországon, Debrecenben 3 szintes, kiváló állapotú generációs, családi ház 2 külön bejárattal. Kisebbik rész 2 szoba összkomfort, nagyobbik rész 5 szoba, 2 nappali, 2 fürdőszoba, nagy terasz.

A szuterénben 2 külön bejáratú vállalkozásra is alkalmas vagy bérbeadható helyiség, tárolók, konyha, mellékhelyiség, garázs.

A kertben kerti tó, filagória, szalonnasütő, veteményes, parkos rész.

Mindez a centrumtól 20-25 perc sétára, csendes utcában, kiváló közlekedési lehetőséggel.

Érdeklődni: Enikő Fury (347) 355-0133

enikoszelezsan@gmail.com

Magyarországon: +36 52 501-367

Ár: 205,000 dollár

Magyarországon eladó 30 hektáros mező, rét, szántófield, erdő, 6 hektáros tó, érintetlen természetvédelmi területen.

Ára: 400.000- USD Információk, elérhetőség: www.hattyuktava.hu

MARIKA'S FAMILY HOME CARE

Cell: (941) 713-1466

Szeretettel vár minden rászorulót!
Teljes ellátás, gondoskodás, rövidebb vagy
hosszabb időre is!

PETER RIPPEL

PAINTING

941-330-7405

RIPPELP@YAHOO.COM

LES GARDI, CPA

Accounting, Tax & Consulting Services

Pine Park Center

7061 S. Tamiami Trl., Sarasota, FL

Tel: (941) 925-2099, Fax: (941) 927-2099

Cell: (941) 928-0393

ADAM BANKA

Realtor

Tel: (941) 284-5656

mysarasota@gmail.com

HUNGARIAN CHRISTIAN SOCIETY

165 N Jackson Rd.

Venice, FL 34292-2528